

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28862266									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Warnen Sie davor, offenes Feuer oder Hitzequellen in der Nähe des Partyzeltes zu verwenden, da dies zu Bränden oder Beschädigungen des Zeltes führen kann.	Warn against using open flames or heat sources near the party tent as this may cause fire or damage to the tent.	Mettez en garde contre l'utilisation de flammes nues ou de sources de chaleur à proximité de la tente de fête, car cela pourrait provoquer un incendie ou endommager la tente.	Avvertire di non utilizzare fiamme libere o fonti di calore vicino alla tenda della festa poiché ciò potrebbe causare incendi o danni alla tenda.	Waarschuw voor het gebruik van open vuur of warmtebronnen in de buurt van de partytent, aangezien dit brand of schade aan de tent kan veroorzaken.	Advierta contra el uso de llamas abiertas o fuentes de calor cerca de la carpa para fiestas, ya que esto puede provocar un incendio o dañar la carpa.	Varujte před používáním otevřeného ohně nebo zdrojů tepla v blízkosti party stanu, protože to může způsobit požár nebo poškození stanu.	Upozorite da ne koristite otvoreni plamen ili izvore topline u blizini šatora za zabave jer to može uzrokovati požar ili oštetiti šator.	Upozorite da ne koristite otvoreni plamen ili izvore topline u blizini šatora za zabave jer to može uzrokovati požar ili oštetiti šator.	Ne használjon nyílt lángot vagy hőforrást a partisátor közelében, mert ez tüzet okozhat, vagy károsíthatja a sátorot.
Stellen Sie sicher, dass das Partyzelt ausreichend belüftet ist, um eine gute Luftzirkulation zu gewährleisten und die Ansammlung von Kohlenmonoxid oder anderen gefährlichen Gasen zu vermeiden.	Make sure the party tent is adequately ventilated to ensure good air circulation and avoid the accumulation of carbon monoxide or other dangerous gases.	Assurez-vous que le chapiteau est suffisamment ventilé pour assurer une bonne circulation de l'air et éviter l'accumulation de monoxyde de carbone ou d'autres gaz dangereux.	Assicurarsi che il tendone per feste sia adeguatamente ventilato per garantire una buona circolazione dell'aria ed evitare l'accumulo di monossido di carbonio o altri gas pericolosi.	Zorg ervoor dat de partytent voldoende geventileerd is om een goede luchtcirculatie te garanderen en de ophoping van koolmonoxide of andere gevaarlijke gassen te voorkomen.	Asegúrese de que la carpa esté adecuadamente ventilada para asegurar una buena circulación de aire y evitar la acumulación de monóxido de carbono u otros gases peligrosos.	Zajistěte dostatečné větrání stanu, aby byla zajištěna dobrá cirkulace vzduchu a zabránilo se hromadění oxidu uhelnatého nebo jiných nebezpečných plynů.	Provjerite ima li nadstrešnica odgovarajuću ventilaciju kako biste osigurali dobru cirkulaciju zraka i izbjegli nakupljanje ugljičnog monoksida ili drugih opasnih plinova.	Provjerite ima li nadstrešnica odgovarajuću ventilaciju kako biste osigurali dobru cirkulaciju zraka i izbjegli nakupljanje ugljičnog monoksida ili drugih opasnih plinova.	Győződjön meg arról, hogy a sátor megfelelően szellőztetett, hogy biztosítsa a jó légáramlást, és elkerülje a szén-monoxid vagy más veszélyes gázok felhalmozódását.
Stellen Sie sicher, dass das Partyzelt über ausreichend Notausgänge verfügt und dass diese während der gesamten Nutzungsdauer frei zugänglich sind.	Make sure that the party tent has sufficient emergency exits and that these are freely accessible throughout the entire period of use.	Assurez-vous que la tente de fête dispose de suffisamment d'issues de secours et que celles-ci soient librement accessibles pendant toute la durée d'utilisation.	Assicurarsi che il tendone da festa disponga di sufficienti uscite di emergenza e che queste siano liberamente accessibili durante l'intero periodo di utilizzo.	Zorg ervoor dat de partytent voldoende nooduitgangen heeft en dat deze gedurende de gehele gebruikperiode vrij toegankelijk zijn.	Asegúrese de que la carpa para fiestas tenga suficientes salidas de emergencia y que sean de libre acceso durante todo el período de uso.	Ujistěte se, že party stan má dostatek nouzových východů a že jsou volně přístupné po celou dobu používání.	Provjerite ima li šator za zabavu dovoljno izlaza za slučaj opasnosti i jesu li oni slobodno dostupni tijekom cijelog razdoblja korištenja.	Provjerite ima li šator za zabavu dovoljno izlaza za slučaj opasnosti i jesu li oni slobodno dostupni tijekom cijelog razdoblja korištenja.	Győződjön meg arról, hogy a partisátor elegendő vészkijáráttal rendelkezik, és ezek szabadon hozzáférhetők a használat teljes időtartama alatt.
Vermeiden Sie das Klettern auf das Dach oder das Hängen schwerer Gegenstände an den Seiten, da dies zu Stürzen führen kann.	Avoid climbing on the roof or hanging heavy objects on the sides as this may cause falls.	Évitez de grimper sur le toit ou de suspendre des objets lourds sur les côtés car cela pourrait entraîner des chutes.	Evitare di salire sul tetto o di appendere oggetti pesanti ai lati poiché ciò potrebbe provocare cadute.	Vermijd het klimmen op het dak en het ophangen van zware voorwerpen aan de zijkanten, aangezien dit tot valpartijen kan leiden.	Evite subirse al techo o colgar objetos pesados de los lados, ya que esto puede provocar caídas.	Vyhňte se lezení na střechu nebo zavěšení těžkých předmětů ze stran, protože to může vést k pádu.	Izbjegavajte penjanje na krov ili vješanje teških predmeta sa strane jer to može dovesti do padova.	Izbjegavajte penjanje na krov ili vješanje teških predmeta sa strane jer to može dovesti do padova.	Kerülje a tetőre való felmászást vagy a nehéz tárgyak oldalról történő lekasztását, mert ez leesést okozhat.
Obwohl der Pavillon Schatten bietet, ist es ratsam, zusätzlichen Sonnenschutz wie Sonnencreme und Kopfbedeckungen zu verwenden, um sich vor UV-Strahlen zu schützen.	Although the gazebo provides shade, it is advisable to use additional sun protection such as sunscreen and hats to protect yourself from UV rays.	Bien que le gazebo offre de l'ombre, il est conseillé d'utiliser une protection solaire supplémentaire comme de la crème solaire et des chapeaux pour se protéger des rayons UV.	Sebbene il gazebo offra ombra, è consigliabile utilizzare protezioni solari aggiuntive come creme solari e cappelli per proteggersi dai raggi UV.	Hoewel het tuinpaviljoen schaduw biedt, is het raadzaam om extra bescherming tegen de zon te gebruiken, zoals zonnebrandcrème en hoeden, om uzelf tegen UV-straling te beschermen.	Aunque el mirador proporciona sombra, es recomendable utilizar protección solar adicional como bloqueador solar y sombreros para protegerse de los rayos UV.	Přestože altán poskytuje stín, je vhodné použít další ochranu proti slunci, jako je opalovací krém a klobouky, abyste se chránili před UV zářením.	Iako sjenica pruža hlad, preporučljivo je koristiti dodatnu zaštitu od sunca poput kreme za sunčanje i šešira za zaštitu od UV zraka.	Iako sjenica pruža hlad, preporučljivo je koristiti dodatnu zaštitu od sunca poput kreme za sunčanje i šešira za zaštitu od UV zraka.	Bár a pavilon árnyékot ad, tanácsos kiegészítő fényvédőt, például fényvédőt és sapkát használni, hogy megvédje magát az UV-sugárzástól.
Befolgen Sie die Montageanleitung sorgfältig, um sicherzustellen, dass der Pavillon korrekt aufgebaut ist und alle Teile ordnungsgemäß verriegelt sind.	Follow the assembly instructions carefully to ensure that the gazebo is assembled correctly and all parts are properly locked together.	Suivez attentivement les instructions d'assemblage pour vous assurer que le gazebo est correctement assemblé et que toutes les pièces sont correctement verrouillées.	Seguire attentamente le istruzioni di montaggio per garantire che il gazebo sia assemblato correttamente e che tutte le parti siano adeguatamente bloccate.	Volg de montage-instructies zorgvuldig om er zeker van te zijn dat het tuinpaviljoen correct wordt gemonteerd en dat alle onderdelen goed zijn vergrendeld.	Siga cuidadosamente las instrucciones de montaje para asegurarse de que la glorieta esté montada correctamente y que todas las piezas estén correctamente bloqueadas.	Pečlivě dodržujte pokyny k montáži, abyste se ujistili, že je sjenica ispravno sestaven a všechny díly jsou řádně zajištěny.	Pažljivo slijedite upute za montažu kako biste bili sigurni da je sjenica ispravno sastavljena i da su svi dijelovi ispravno zaključani.	Pažljivo slijedite upute za montažu kako biste bili sigurni da je sjenica ispravno sastavljena i da su svi dijelovi ispravno zaključani.	Gondosan kövesse az összeszerelési utasításokat, hogy a pavilon megfelelően legyen összeszerelve, és minden alkatrész megfelelően reteszelve legyen.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Siena Garden GmbH & Co. KG
Dornierweg 12, 48155 Münster
service@sienagarden.de